

Zmluva o dielo a licenčná zmluva

uzatvorená v súlade s § 269 ods. 2 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, v súlade s § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z.z. Autorského zákona (ďalej len ako „zmluva“)

medzi

Objednávateľom:

Obchodné meno/názov:	Národný ústav celoživotného vzdelávania
Identifikačné číslo:	00699438
So sídlom:	Tomášikova 4, 820 09 Bratislava
Konajúci:	JUDr. Mgr. Zuzanou Štrbikovou, riaditeľkou
DIČ:	202 083 1274
IČ DPH:	SK202 083 1274
Registrovaný	Štatistický úrad

(ďalej len ako „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľom:

Obchodné meno/názov:	HYPERMEDIA, s.r.o.
Identifikačné číslo:	34 130 331
So sídlom:	Ružová 4, 935 85 Levice
Konajúci:	Ing. Ivan Grund, konateľ
IČ DPH:	SK 2020403000
Zapísaný:	v obchodnom registri Okresného súdu Nitra, Oddiel Sro, vl. č. 1788/N

(ďalej len ako „dodávateľ“)

(Objednávateľ a dodávateľ ďalej spolu len ako „zmluvné strany“ a každý samostatne len ako „zmluvná strana“)

za nasledovných podmienok:

Preambula

1. Táto zmluva sa uzatvára v rámci realizácie projektu **„Európsky program vzdelávania dospelých“**. Projekt je financovaný z programu Erasmus +.
2. Účelom tejto zmluvy je **vytvorenie webovej stránky objednávateľa**.

Článok 1

Základné ustanovenia

1. Dodávateľ vyhlasuje, že splňa všetky podmienky a požiadavky v tejto zmluve stanovené a je oprávnený túto zmluvu uzavrieť a pripravený riadne plniť záväzky v nej obsiahnuté a je oprávnený vykonávať podnikateľskú činnosť v zmysle tejto zmluvy.
2. Objednávateľ vyhlasuje, že splňa všetky podmienky a požiadavky v tejto Zmluve stanovené a je oprávnený túto zmluvu uzavrieť a pripravený riadne plniť záväzky v nej obsiahnuté.

Článok 2

Predmet zmluvy

1. Dodávateľ sa touto zmluvou zaväzuje riadne a včas dodať objednávateľovi dielo špecifikované v Článku 3 tejto zmluvy, vrátane poskytnutia licencie v súlade s Článkom 9 tejto zmluvy v prospech objednávateľa a to všetko za podmienok stanovených v tejto zmluve.
2. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť dodávateľovi cenu za dodanie a odovzdanie Diela v súlade s touto zmluvou.

Článok 3

Dielo

1. Dielom podľa tejto zmluvy sa rozumie vytvorenie webovej stránky pre objednávateľa na doméne www.nuczv.sk podľa pokynov objednávateľa, vrátane nainštalovania, nakonfigurovania a sprístupnenia diela a odovzdania diela objednávateľovi (ďalej len ako „Dielo“).
- 1.1. Dielo zahŕňa najmä vytvorenie samostatnej sekcie webovej stránky vo vzťahu k projektu špecifikovanému v Preambule, ods. 1 tejto zmluvy, vytvorenie webovej stránky objednávateľa vrátane dizajnu, spracovania návrhu, spracovania obsahu a dát, nasadenie novej webovej stránky na web server, test funkčnosti webovej stránky, zavedenie webovej stránky do ostrej prevádzky, zaškolenie určených zamestnancov objednávateľa v počte maximálne 5 zamestnancov, ktorí budú publikovať na webovej stránke.

Článok 4

Cena za Dielo a platobné podmienky

1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť dodávateľovi za riadne a včasné zhotovenie a odovzdanie Diela podľa tejto zmluvy a za poskytnutie licencie v súlade s touto zmluvou konečnú celkovú cenu za Dielo (ďalej len ako „Cena Diela“) vo výške:
3333,33 € (slovom tritisíc tristo tridsaťtri eur a tridsať tri centov) bez DPH,
DPH je vo výške 666,67 € (slovom šesťsto šesťdesiatšesť eur a šesťdesiat sedem centov),
pričom celková cena s DPH je vo výške 4.000,- € (slovom štyritisíc euro).
2. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že **Cena Diela je cenou konečnou a v Cene Diela sú zahrnuté všetky náklady** spojené s dodaním Diela tak ako je vymedzené v tejto zmluve, náklady spojené s odovzdaním Diela a náklady na splnenie ostatných povinností dodávateľa tak ako sú vymedzené v tejto zmluve, vrátane poskytnutia licencie v zmysle Článku 9 tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že Cena Diela bude uhradená bezhotovostným bankovým prevodom na základe faktúry vystavenej dodávateľom, pričom dodávateľ je oprávnený fakturovať Cenu Diela po odovzdaní Diela a podpise preberacieho protokolu podľa Článku 5 ods. 2. Dodávateľ nemá nárok na preddavok na Cenu Diela.
4. Faktúry v zmysle tejto zmluvy je dodávateľ oprávnený vystaviť v súlade s ods. 3 tohto Článku, pričom zmluvné strany sa výslovne dohodli, že splatnosť faktúry v zmysle tejto zmluvy je 30 (slovom tridsať) kalendárnych dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi. V prípade, ak dodávateľ vystaví faktúru skôr ako je uvedené v tomto odseku alebo v prípade ak dodávateľ vystaví faktúru nesprávne, faktúra bude zo strany objednávateľa vrátená dodávateľovi na opravu a to aj opakovane. Lehota splatnosti takto opravenej faktúry plynie odo dňa doručenia správne vystavenej faktúry objednávateľovi. Za faktúru sa v zmysle tejto zmluvy považuje faktúra, t.j. daňový doklad vystavený v súlade s platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.

5. Faktúra sa v zmysle tejto zmluvy považuje za uhradenú dňom odpísania finančných prostriedkov v príslušnej výške z účtu objednávateľa v prospech účtu dodávateľa uvedeného na príslušnej faktúre.
6. Dodávateľ vyhlasuje, že Cena Diela je stanovená v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a na základe Vyhlášok Ministerstva financií SR vykonávajúcich tento zákon. V prípade ak sa ukáže vyhlásenie dodávateľa podľa tohto odseku ako nepravdivé, má objednávateľ nárok na náhradu škody vo výške zodpovedajúcej porušeniu zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.

Článok 5

Termín na dodanie Diela

1. Dodávateľ sa zaväzuje dodať Dielo najneskôr **do 30.9.2016**.
2. O riadnom dodaní a odovzdaní Diela sa zmluvné strany zaväzujú spísať preberací protokol, ktoré nadobúda platnosť podpisom oboch zmluvných strán.

Článok 6

Práva a povinnosti zmluvných strán, spolupráca zmluvných strán

1. Dodávateľ sa zaväzuje dodať Dielo objednávateľovi riadne, včas, s dodržaním všetkých pravidiel stanovených touto zmluvou, so všetkou potrebnou odbornou starostlivosťou, na svoje náklady a na svoje nebezpečenstvo a to v čase dojednanom v tejto zmluve.
2. Dodávateľ sa zaväzuje dodať Dielo v zmysle tejto zmluvy v súlade s pokynmi objednávateľa. Dodávateľ je povinný pri zhotovení Diela použiť obsahovú štruktúru, obsah Diela, texty a obrázky objednávateľa v prípade, ak ich objednávateľ doručí dodávateľovi pred podpisom tejto zmluvy alebo najneskôr do 26.8.2016.
3. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť dodávateľovi súčinnosť nevyhnutnú pre plnenie záväzkov dodávateľa podľa tejto zmluvy a to na základe vyzvania zo strany dodávateľa. Dodávateľ je povinný vyzvať objednávateľa na poskytnutie súčinnosti písomne s uvedením primeranej lehoty na poskytnutie požadovanej súčinnosti.
4. Dodávateľ je povinný vyzvať objednávateľa a umožniť objednávateľovi kontrolu obsahovej a funkčnej časti Diela a jeho súladu s požiadavkami objednávateľa najneskôr 10 (slovom desať) pracovných dní pred dňom odovzdania Diela. V prípade ak Dielo nie je v súlade s požiadavkami objednávateľa, je objednávateľ oprávnený na základe kontroly podľa predchádzajúcej vety požadovať od dodávateľa zmeny Diela, pričom dodávateľ je povinný pred odovzdaním Diela tieto požadované zmeny zapracovať.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy nie sú zmluvné strany oprávnené postúpiť na iný subjekt.

Článok 7

Mlčanlivosť

1. Dodávateľ sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, informáciách a iných údajoch, vrátane osobných údajov v zmysle zákona č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s plnením tejto zmluvy. Dodávateľ sa zaväzuje chrániť práva duševného vlastníctva patriace objednávateľovi ako aj práva tretích osôb, ktoré by mohli byť plnením tejto zmluvy dotknuté.
2. Dodávateľ podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že súhlasí so zverejnením tejto zmluvy na internetovej stránke objednávateľa a internetovej stránke Úradu vlády Slovenskej republiky

a/alebo iného štátneho orgánu a/alebo orgánu verejnej správy a taktiež súhlasí so zaradením tejto zmluvy do centrálného zoznamu zmlúv prevádzkovaného Úradom vlády Slovenskej republiky a/alebo iným štátnym orgánom verejnej správy.

Článok 8

Odstúpenie od zmluvy

1. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že omeškanie dodávateľa s dodaním Diela o viac ako 30 (slovom tridsať) kalendárnych dní sa považuje v zmysle tejto zmluvy za podstatné porušenie tejto zmluvy, pričom objednávateľ je oprávnený v tomto prípade odstúpiť od tejto zmluvy bez poskytnutia primeranej lehoty na plnenie.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade ak objednávateľ neuhradí splatnú Cenu Diela v zmysle tejto zmluvy v lehote splatnosti riadne vystavenej faktúry a ani do 30 (slovom tridsať) kalendárnych dní od jej splatnosti, považuje sa to za podstatné porušenie tejto zmluvy objednávateľom, pričom dodávateľ je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť.
3. V prípade ak dôjde k podstatnému porušeniu tejto zmluvy jednou zo zmluvných strán, je druhá zmluvná strana oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť.
4. Odstúpenie od zmluvy musí byť v zmysle tejto zmluvy písomné a je platné a účinné odo dňa doručenia druhej zmluvnej strane.
5. Odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán zo zmluvy. Zmluvná strana, ktorej pred odstúpením od zmluvy poskytla plnenie druhá strana, toto plnenie vráti.

Článok 9

Práva duševného vlastníctva, Licenčná zmluva

1. Dielom sa v zmysle tohto Článku rozumejú všetky výsledky a súčasti Diela, ktoré majú charakter diela v zmysle Autorského zákona.
2. Dodávateľ vyhlasuje, že poskytuje touto zmluvou objednávateľovi súhlas na použitie Diela (ďalej len „licencia“) v plnom rozsahu v súlade s § 19 ods. 4 Autorského zákona, t.j. na používanie diela akýmkoľvek spôsobom.
3. Dodávateľ poskytuje touto zmluvou objednávateľovi licenciu na používanie diela s účinnosťou odo dňa odovzdania Diela. Odmena za poskytnutie licencie k autorskému dielu je zahrnutá v Cene Diela.
4. Licenciu podľa tejto Zmluvy udeľuje dodávateľ objednávateľovi v neobmedzenom rozsahu ako výhradnú licenciu a to na dobu trvania majetkových autorských práv k dielu alebo jeho častiam, najmenej však na dobu 20 rokov.
5. Dodávateľ dáva podpisom tejto zmluvy objednávateľovi súhlas na udelenie súhlasu na použitie diela (sublicencie) v rozsahu licencie tretej osobe.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že Dodávateľ je povinný zdržať sa použitia diela spôsobom, na ktorý udelil licenciu podľa tejto zmluvy.
7. V prípade ak Dodávateľ nie je majiteľom jednotlivých programov alebo iných nástrojov a materiálov použitých pri tvorbe Diela alebo jednotlivých častí Diela, je povinný zabezpečiť aby nedošlo k porušeniu práv duševného vlastníctva tretích osôb.

Článok 10

Sankcie

1. V prípade omeškania objednávateľa s úhradou faktúry v zmysle tejto zmluvy má Dodávateľ nárok na úrok z omeškania vo výške podľa § 369 ods. 2 Obchodného zákonníka. Právo na odstúpenie od zmluvy špecifikované v Článku 8 tejto zmluvy týmto nie je dotknuté.
2. V prípade omeškania dodávateľa s riadnym zhotovením a odovzdaním Diela má objednávateľ nárok na zmluvnú pokutu vo výške 50 € (slovom päťdesiat eur) za každý i začatý deň omeškania. Za omeškanie sa považuje aj nedodanie Diela v dohodnutej kvalite.
3. V prípade nesplnenia akejkoľvek povinnosti dodávateľa špecifikovanej v tejto zmluve je dodávateľ povinný nahradiť objednávateľovi škodu, ktorá mu porušením povinnosti dodávateľa vznikla.
4. Zaplatenie zmluvnej pokuty v zmysle tejto zmluvy nemá vplyv na nárok na náhradu škody.

Článok 11

Vady Diela

1. Dielo má vady v prípade ak nebolo vyhotovené v súlade s touto zmluvou, pokynmi objednávateľa alebo ak má Dielo vady funkčnosti, t.j. nie je spôsobilé na použitie na obvyklý alebo dohodnutý účel alebo nemá obvyklé alebo dohodnuté vlastnosti.
2. Vlastnícke právo k Dielu prechádza na objednávateľa prevzatím Diela.
3. Dodávateľ zodpovedá za vady, ktoré má dielo v čase jeho odovzdania a ktoré vzniknú počas plynutia záručnej doby. Záručná doba je 24 mesiacov a začína plynúť odo dňa prevzatia Diela objednávateľom. Dodávateľ je povinný odstraňovať vady vzniknuté počas plynutia záručnej doby v primeranej lehote, nie dlhšej ako 10 (slovom desať) kalendárnych dní odo dňa oznámenia vady objednávateľom.
4. V prípade, že má Dielo vady v čase odovzdania, je objednávateľ oprávnený nepodpísať preberací protokol a neprevziať Dielo. V prípade ak objednávateľ prevezme dielo s vadami, je objednávateľ oprávnený požadovať odstránenie vád v primeranej lehote stanovenej objednávateľom a má právo požadovať primeranú zľavu z Ceny Diela zodpovedajúcu povahe a rozsahu vád Diela.

Článok 12

Výkon kontroly

1. Vzhľadom na skutočnosť, že Cena Diela bude financovaná z programu EÚ Erasmus +, dodávateľ je povinný strpieť výkon kontroly a poskytnúť súčinnosť pri výkone kontroly orgánom oprávneným vykonávať kontrolu vo vzťahu k tomuto programu.
2. Za strpenie výkonu kontroly a poskytnutie súčinnosti pri výkone kontroly neprináleží dodávateľovi žiadna odmena, náhrada ani iné plnenie.
3. Nesplnenie povinností dodávateľa v zmysle tohto Článku, t.j. nestrpenie kontroly, neposkytnutie súčinnosti alebo nedodanie požadovaných podkladov zo strany dodávateľa v zmysle tohto Článku sa považuje za podstatné porušenie tejto zmluvy.
4. Dodávateľ je povinný nahradiť objednávateľovi škodu vzniknutú porušením povinností dodávateľa stanovených v tomto Článku. Škodou podľa predchádzajúcej vety tohto odseku sa rozumie aj sankcie uložené objednávateľovi príslušnými orgánmi v nadväznosti na nesplnenie povinností dodávateľa podľa tohto Článku.

Článok 13

Zánik zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára **na dobu určitú do 30.9.2016**

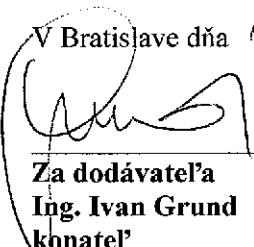
2. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že túto zmluvu nie je možné vypovedať.
3. Platnosť a účinnosť tejto zmluvy zaniká:
 - 3.1. splnením, t.j. zhotovením a odovzdaním Diela v súlade s touto zmluvou, vrátane poskytnutia licencie v zmysle Článku 9 tejto zmluvy a zaplatením dohodnutej Ceny Diela,
 - 3.2. odstúpením od zmluvy v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy,
 - 3.3. dohodou zmluvných strán.

Článok 14

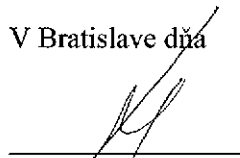
Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
2. Právne vzťahy výslovne neupravené v tejto zmluve sa riadia Obchodným zákonníkom, Autorským zákonom a ostatnými platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory vyplývajúce zo zmluvy budú v prvom rade riešiť zmierom. V prípade, ak nedôjde o sporných právach a/alebo povinnostiach vyplývajúcich z tejto zmluvy k zmieru medzi zmluvnými stranami, zmluvné strany sa dohodli, že pre riešenie prípadných sporov z tejto zmluvy sú príslušné súdy Slovenskej republiky.
4. Zmluva je vyhotovená v 4 (slovom štyroch) rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží 2 (slovom dva) rovnopisy. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu pred podpisom prečítali, jej ustanoveniam porozumeli, a že zmluvu uzatvorili slobodne, vážne, bez omylu, nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojim podpisom.

V Bratislave dňa 15.8.2016


Za dodávateľ'a
Ing. Ivan Grund
konateľ

V Bratislave dňa 15.8.2016


Za objednávateľ'a
JUDr. Mgr. Zuzana Štrbiková
riaditeľ'ka